

**KWAZULU-NATAL PROVINCE  
KWAZULU-NATAL PROVINSIE  
ISIFUNDAZWE SAKWAZULU-NATALI**

**Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Igazethi Yesifundazwe**

**GAZETTE EXTRAORDINARY—BUITENGEWONE KOERANT—IGAZETHI EYISIPESHELI**

*(Registered at the post office as a newspaper) • (As 'n nuusblad by die poskantoor geregistreer)  
(Irejistiwee njengephephandaba eposihhovisi)*

**PIETERMARITZBURG,**

7 MAY 2009

7 MEI 2009

7 uNHLABA 2009

**Vol. 3**

**No. 270**

---

<i>No.</i>		<i>Page</i>
	<b>PROVINCIAL NOTICE</b>	
75	KwaZulu-Natal Traditional Leadership and Governance Act, 2005: Recognition of Amakhosi and Amabambabukhosi as contemplated in sections 19 (2) (a) and 30 (3).....	3
	<b>PROVINSIALE KENNISGEWING</b>	
		<i>Bladsy</i>
75	KwaZulu-Natal Wet op Tradisionele Leierskap en Regering, 2005: Erkenning van Amakhosi en Amabambabukhosi soos bedoel in artikel 19 (2) (a) en 30 (3) .....	5
	<b>ISASIZO SESIFUNDAZWE</b>	
		<i>Ikhasi</i>
75	Ukwamukelwa kwamaKhosi kanye namaBambabukhosi njengoba kuhlangezwe ezigabeni 19 (2) (a) kanye No 30 (3) zomThetho woBuholi nokuBusa kweNdabuko waKwaZulu-Natali, 2005 .....	7

---

---

**PROVINCIAL NOTICE—PROVINSIALE KENNISGEWING—ISAZISO SESIFUNDAZWE**

---

No. 75

7 May 2009

**DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT AND TRADITIONAL AFFAIRS****RECOGNITION OF *AMAKHOSI* AND *AMABAMBABUKHOSI* AS CONTEMPLATED IN SECTIONS 19(2)(a) AND 30(3) OF THE KWAZULU-NATAL TRADITIONAL LEADERSHIP AND GOVERNANCE ACT, 2005**

I, M Mabuyakhulu, acting in my capacity as Acting Premier of KwaZulu-Natal, in terms of –

(a) section 19(2)(a), read with section 19(1)(a)(iii) of the KwaZulu-Natal Traditional Leadership and Governance Act, 2005 (Act No. 5 of 2005), in Schedule 1 hereto, hereby recognise *Amakhosi* contemplated in column 1, for the clan contemplated in Column 2, in the district contemplated in column 3, and with effect from the date contemplated in Column 4 of the said Schedule; and

(b) section 30(3), read with section 19(2)(a) of the KwaZulu-Natal Traditional Leadership and Governance Act, 2005 (Act No. 5 of 2005), in Schedule 2 hereto, hereby recognise *Amabambabukhosi* contemplated in Column 1, for the clan contemplated in Column 2, in the district contemplated in Column 3, and with effect from the date contemplated in Column 4 of the said Schedule: Provided that the recognition of *Amabambabukhosi* must, in terms of section 30(2) of the said Act, be reviewed every three years from the date of recognition.

Given under my hand at Pietermaritzburg on this 7th day of May, Two Thousand and Nine.

**M MABUYAKHULU****ACTING PREMIER OF KWAZULU-NATAL**

**SCHEDULE 1**

<b>Name of <i>Inkosi</i></b>	<b>Clan</b>	<b>Local House</b>	<b>Date of recognition</b>
Patric Siphamandla Sdumo Khumalo	Khumalo	Amajuba	29 August 2007
Phallang Bokang Nkgaulise Molefe	Molefe	UMzinyathi	12 November 2008
Ayanda Zwane	Zwane	Amajuba	26 November 2008
Sbonelo Nkosinathi Mkhize	Embo	UThukela	04 March 2009
Zwelinzima Thwalizwe Gumede	Qwabe/Makhasa	uMkhanyakude	01 April 2009

**SCHEDULE 2**

<b>Name of <i>Ibambabukhosi</i></b>	<b>Clan</b>	<b>District</b>	<b>Date of recognition</b>
Bonginkosi Shilo Mthembu	Somopho	UThungulu	12 November 2008
Daniel Zakhele Gumede	Qwabe/Enkanini	ILembe	04 March 2009
Cedric Sandile Gumede	Qwabe-N	Ugu	28 January 2009

No. 75

7 Mei 2009

**DEPARTEMENT VAN PLAASLIKE REGERING EN TRADISIONELE SAKE****ERKENNING VAN AMAKHOSI EN AMABAMBABUKHOSI SOOS BEDOEL IN ARTIKEL 19(2)(a) EN 30(3) VAN DIE KWAZULU-NATAL WET OP TRADISIONELE LEIERSKAP EN REGERING, 2005**

Ek, M Mabuyakhulu, in my hoedanigheid as Waarnemende Premier van KwaZulu-Natal, ooreenkomstig –

(a) artikel 19(2)(a), gelees met artikel 19(1)(a)(iii) van die KwaZulu-Natal Wet op Tradisionele Leierskap en Regering, 2005 (Wet No. 5 van 2005), in meegaande bylae 1, erken hierby *Amakhosi* bedoel in kolom 1, as die stamgroep bedoel in kolom 2, in die distrik bedoel in kolom 3, met inwerkingtreding vanaf die datum genoem in kolom 4 van die voormelde bylae; en

(b) artikel 30(3), gelees met artikel 19(2)(a) van die KwaZulu-Natal Wet op Tradisionele Leierskap en Regering, 2005 (Wet No. 5 van 2005), in meegaande bylae 2, erken hierby *Amabambabukhosi* bedoel in kolom 1, as die stamgroep bedoel in kolom 2, in die distrik bedoel in kolom 3, met inwerkingtreding vanaf die datum genoem in kolom 4 van die voormelde bylae. Met dien verstande dat die erkenning van *Amabambabukhosi*, ooreenkomstig artikel 30(2) van die voormelde Wet, elke drie jaar vanaf die datum van erkenning hersien word.

Gegee onder my hand te Pietermaritzburg op hierdie 7de dag van Mei, Tweeduisend-en-nege.

**M MABUYAKHULU****WAARNEMENDE PREMIER VAN KWAZULU-NATAL**

**BYLAE 1**

<b>Naam van <i>Inkosi</i></b>	<b>Stamgroep</b>	<b>Distrik</b>	<b>Datum van erkenning</b>
Patric Siphamandla Sdumo Khumalo	Khumalo	Amajuba	29 Augustus 2007
Phallang Bokang Nkgaulise Molefe	Molefe	UMzinyathi	12 November 2008
Ayanda Zwane	Zwane	Amajuba	26 November 2008
Sbonelo Nkosinathi Mkhize	Embo	UThukela	04 Maart 2009
Zwelinzima Thwalizwe Gumede	Qwabe/Makhasa	uMkhanyakude	01 April 2009

**BYLAE 2**

<b>Naam van <i>Ibambabukhosi</i></b>	<b>Stamgroep</b>	<b>Distrik</b>	<b>Datum van erkenning</b>
Bonginkosi Shilo Mthembu	Somopho	UThungulu	12 November 2008
Daniel Zakhele Gumede	Qwabe/Enkanini	ILembe	04 Maart 2009
Cedric Sandile Gumede	Qwabe-N	Ugu	28 Januarie 2009

No. 75

7 kuNhlaba 2009

**UMNYANGO WEZOHULUMENI BASEKHAYA NEZINDABA ZOMDABU****UKWAMUKELWA KWAMAKHOSI KANYE NAMABAMBABUKHOSI NJENGOBA KUHLONGOZWE EZIGABENI 19(2)(a) KANYE NO 30(3) ZOMTHETHO WOBUHOLI NOKUBUSA KWENDABUKO WAKWAZULU-NATALI, 2005**

Mina, M Mabuyakhulu, ngokwesikhundla sami njengeBamba likaNdunankulu waKwaZulu-Natali –

(a) ngokwesigaba 19(2)(a), sifundwa nesigaba 19(1)(a)(iii) soMthetho wobuHoli nokuBusa kweNdabuko waKwaZulu-Natali, 2005 (uMthetho No. 5 ka 2005), oHlelweni 1 lwalesi saziso, ngalokhu ngamukela iNkosi ehlongozwe oHlwini 1, esigodini esihlongozwe oHlwini 2, esifundeni esihlongozwe oHlwini 3, kusukela ngosuku oluhlongozwe oHlwini 4 loHlelo okukhulunywe ngalo;

(b) nangokwesigaba 30(3), sifundwa nesigaba 19(2)(a) soMthetho wobuHoli nokuBusa kweNdabuko waKwaZulu-Natali, 2005 (uMthetho No. 5 ka 2005), oHlelweni 2 lwalesi saziso, ngalokhu ngamukela iBambabukhosi elihlongozwe oHlwini 1, esigodini esihlongozwe oHlwini 2, esifundeni esihlongozwe oHlwini 3, kusukela ngosuku oluhlongozwe oHlwini 4 loHlelo okukhulunywe ngalo: Kuncike ekutheni ukwamukelwa kweBambabukhosi kumele, ngokwesigaba 30(2) soMthetho okukhulunywe ngawo, kubuyezwe njalo eminyakeni emithathu kusukela osukwini elamukelwe ngalo.

Sinikezwe ngaphansi kwesandla sami eMgungundlovu ngalolu suku lwesi-7 kuNhlaba, oNyakeni weziNkulungwane eziMbili nesiShiyagalolunye.

**M MABUYAKHULU****IBAMBA LIKANDUNANKULU WAKWAZULU-NATALI**

**UHLELO 1**

<b>Igama leNkosi</b>	<b>Isigodi</b>	<b>Isifunda</b>	<b>Usuku lokwamukelwa</b>
Patric Siphamandla Sdumo Khumalo	Khumalo	Amajuba	Mhla zingama-29 kuNcwaba 2007
Phallang Bokang Nkgaulise Molefe	Molefe	UMzinyathi	Mhla ziyi-12 kuLwezi 2008
Ayanda Zwane	Zwane	Amajuba	Mhla zingama-26 kuLwezi 2008
Sbonelo Nkosinathi Mkhize	Embo	UThukela	Mhla zi-4 kuNdasa 2009
Zwelinzima Thwalizwe Gumede	Qwabe/Makhasa	uMkhanyakude	Mhla ziwu-1 kuMbasa 2009

**UHLELO 2**

<b>Igama leBambabukhosi</b>	<b>Isigodi</b>	<b>Isifunda</b>	<b>Usuku lokwamukelwa</b>
Bonginkosi Shilo Mthembu	Somopho	UThungulu	Mhla ziyi-12 kuLwezi 2008
Daniel Zakhele Gumede	Qwabe/Enkanini	ILembe	Mhla zi-4 kuNdasa 2009
Cedric Sandile Gumede	Qwabe-N	Ugu	Mhla ziu-29 kuMasingana 2009